

**DISCOURS PRONONCE PAR SA MAJESTE LE ROI HASSAN II A L'OCCASION DU
20^{EME} ANNIVERSAIRE DE LA FETE DU TRONE**

"LOUANGE A DIEU,

CHER PEUPLE,

EN CE JOUR MEMORABLE, QUI EST POUR NOUS SOURCES DE BONHEUR ET UN MOTIF DE FIERTE, NOUS CELEBRONS DEUX FETES. L'UNE ET L'AUTRE SONT PRESTIGIEUSES. L'UNE ET L'AUTRE NOUS DONNENT L'OCCASION DE COMMEMORER DES PAGES GLORIEUSES DE NOTRE HISTOIRE ET ECLAIRENT DE LEUR ECLATANTE LUMIERE NOTRE VOIE.

EN CELEBRANT CES DEUX FETES NOUS EXPRIMONS NOTRE RECONNAISSANCE A DIEU POUR SES IMMENSES BIENFAITS, POUR LES GRACES DONT IL NOUS A COMBLES ET POUR TOUS LES BIENS QU'IL NOUS A DISPENSES.

"TELLE EST LA GRACE DE DIEU QU'IL A DISPENSE A QUI IL VEUT. DIEU DETIENT LA SUPREME FAVEUR." (CORAN).

IL Y A VINGT-CINQ ANS, LE MAROC ACCEDAIT, PAR LA VOLONTE DE DIEU, A L'INDEPENDANCE, AU TERME D'UNE LUTTE LONGUE ET DIFFICILE QUE MENA NOTRE AUGUSTE PERE, SA MAJESTE MOHAMMED V - QUE DIEU L'AIT EN SA SAINTE MISERICORDE -, SOUTENU PAR LE PEUPLE QUI LUI TEMOIGNAIT, EN LEUR PLUS BELLES MANIFESTATIONS, FIDELITE, LOYAUTE ET AMOUR.

LA FIN DE L'ERE COLONIALE ET DE L'OCCUPATION ETRANGERE DE NOTRE PAYS A OUVERT DE NOUVEAUX HORIZONS : LE MAROC A PU ALORS RETROUVER LE PLEIN EXERCICE DE LA SOUVERAINETE ET LES CITOYENS ASSUMER L'ENTIERE RESPONSABILITE DE LA GESTION DES AFFAIRES DE L'ETAT.

CINQ ANNEES A PEINE APRES LA PROCLAMATION DE L'INDEPENDANCE NOUS AVONS, PAR LA VOLONTE DE DIEU, SUCCEDE A NOTRE REGRETTE PERE SUR LE TRONE DE NOS GLORIEUX ANCETRES. CE FUT, CHER PEUPLE, CETTE RENCONTRE HEUREUSE ET BENIE LORS QUE DIEU A REMIS TON DESTIN ENTRE NOS MAINS ET NOUS A INVESTI DE LA MISSION DE TE GUIDER, DE TE PROTEGER ET D'ŒUVRER A TON BONHEUR ET A TA QUIETUDE, NOS CŒURS ONT VIBRE A L'UNISSON. CHACUN, DANS SES INTIMITES A EU LE SENTIMENT DE LA SYMBOSE ETABLIE ENTRE NOUS. TOUTES LES CONSCIENCES ONT RESSENTI LA MEME CONFIANCE ET EXPRIME LA MEME DETERMINATION. AINSI, UNIS ET SOLIDAIRES, NOUS AVONS ENTREPRIS L'ŒUVRE CREATRICE ET RESOLU D'ACCOMPLIR ENSEMBLE, DANS TOUS LES DOMAINES, LES TACHES LES PLUS EXALTANTES.

CHER PEUPLE,

IL N'EST PAS DE PAYS, DELIVRE PAR DIEU DE L'OCCUPATION ETRANGERE ET GRATIFIE PAR LUI DES BIENFAITS DE L'INDEPENDANCE, QUI NE SE SOIT TROUVE, A L'HEURE DU RECOUVREMENT DE SA SOUVERAINETE, DEVANT DES CHOIX DECISIFS TANT EN CE QUI CONCERNE LES ORIENTATIONS QU'EN CE QUI CONCERNE LA DEFINITION D'UN SYSTEME DE GOUVERNEMENT. BIEN ENTENDU NOUS AVONS ETE NOUS AUSSI CONFRONTES AUX CHOIX ENTRE DIFFERENTES VOIES ET ORIENTATIONS.

SEULEMENT NOUS N'AVONS PAS A EU A HESITER LONGTEMPS DEVANT CETTE SITUATION. EN EFFET, BIEN AVANT L'OCCUPATION, NOTRE PAYS S'EST DISTINGUE PAR UNE LONGUE HISTOIRE AU COURS DE LAQUELLE AVAIENT PU S'AFFIRMER LES GRANDES QUALITES DE NOTRE NATION, SES TRADITIONS AUTHENTIQUES, SON ETHIQUE, SES COUTUMES PRESTIGIEUSES ET SA LEGENDAIRE FIERTE. C'EST GRACE A DE TELLES CARACTERISTIQUES QUE LE MAROC A PU SAUVEGARDER SA PERSONNALITE ET SON

IDENTITE, QU'IL EST DEMEURE TOUJOURS FIDELE A SON GENIE ET QU'IL S'EST DISTINGUE PAR L'ORIGINALITE DE SA CULTURE ET DE SA CIVILISATION. POUR CE QUI NOUS CONCERNE, L'ERE COLONIALE CONSTITUE UN DE CES ACCIDENTS DE PARCOURS QUI SURVIENNENT DANS LA VIE DES NATIONS LORSQUE CELLES-CI SE TROUVENT CONFRONTEES A DES CIRCONSTANCES DIFFICILES ET INATTENDUES QUI LES AFFAIBLISSENT ET REDUISENT LEUR CAPACITE DE RESISTANCE.

MAIS LES CITOYENS SE SONT VITE RESSAISIS. ILS ONT RETROUVE LEUR LUCIDITE, FAISANT PREUVE D'ARDEUR DANS LES TACHES A ACCOMPLIR. SI BIEN QU'EN PEU DE TEMPS, LE PAYS A PU MOBILISER DES POTENTIALITES POUR BRISER LES CHAINES ET SURMONTER LES OBSTACLES ET LES EMBUCHES. LE MAROC A RECOUVRE SA LIBERTE. LE ROI VICTORIEUX ET LE PEUPLE VICTORIEUX ONT PU, AU SEUIL DE L'ERE NOUVELLE, AGIR EN PARFAITE SOLIDARITE. L'ERE, QUI S'ANNONÇANT HEUREUSE, SOLLICITANT, EN EFFET, LA COMMUNE ACTION DU ROI ET DU PEUPLE EN VUE DE FAIRE EMPRUNTER AU PAYS LA VOIE LA PLUS SURE ET QUI SOIT A MEME DE REpondre A SES BESOINS ET A SES ASPIRATIONS. LES OBJECTIFS DE NOTRE AUGUSTE, PERE, SA MAJESTE MOHAMMED V, ETAIENT BIEN CLAIRS, ET LES BUTS QU'IL ENTENDAIT ATTEINDRE ETAIENT PARFAITEMENT DEFINIS. CES OBJECTIFS ET CES BUTS DU ROI CORRESPONDAIENT ENTIEREMENT A CEUX DU PEUPLE. POUR OBTENIR CES RESULTATS MOHAMMED V CONSIDERAIT COMME UNE PRIORITE LA SAUVEGARDE DE LA PERSONNALITE MAROCAINE, MENACEE DANS SON ETRE MEME ET LE RETABLISSEMENT DE L'AUTHEMATICITE NATIONALE, SUIVANT EN CELA LA VOIE TRACEE PAR SES GLORIEUX ANCESTRES.

C'EST QUE LE COLONIALISME A INLASSABLEMENT ŒUVRE A NOUS COUPER DE NOTRE PROPRE HISTOIRE, A ANNIHILER LES TRADITIONS SAINES DE NOTRE PAYS, NOTRE AUTHENTICITE, NOTRE IDENTITE ET TOUT CE QUI NOUS DIFFERENCIAIT DES AUTRES PEUPLES ET NATIONS, LE COLONIALISME NE S'EST POINT CONTENTE, EN EFFET, DE NOUS PRIVER DE NOTRE LIBERTE ET DE PORTER ATTEINTE A NOTRE SOUVERAINETE, IL VISAIT EGALEMENT A ETEINDRE LA FLAMME DE NOTRE FOI ET A NOUS EBRANLER DANS NOS CERTITUDES.

N'ETAIT L'ACTION COURAGEUSE DE NOTRE AUGUSTE GRAND-PERE, MOULAY YOUSSEF, LE COLONIALISME SERAIT VENU A BOUT DE NOS VALEURS ET DE NOTRE FOI. D'AILLEURS, NOMBREUX SONT LES THEORICIENS DU COLONIALISME ET SES HISTORIENS QUI SE SONT INGENIES A NOUS PERSUADER DE L'INANITE DE NOTRE ATTACHEMENT A NOTRE PASSE GLORIEUX ET DU SUPERFLU DE TOUT LE RESPECT QUE LES GENERATIONS SUCCESSIVES VOUAIENT A LEUR PATRIMOINE NATIONALE LES COLONISATEURS SONT ALLES PLUS LOIN ENCORE DANS LEUR ATTITUDE ANTINATIONALE. LEUR MEPRIS DE NOS VALEURS SACREES ET LEUR DILIGEMENT DE NOTRE PERSONNALITE ET DE NOTRE AUTHENTICITE LES ONT CONDUITS A TENTER DE PORTER ATTEINTE A NOTRE UNITE NATIONALE, CIMENTEE PAR L'ISLAM, EN INSTITUANT PARMI LES NATIONAUX LA DIVISION. MAIS LEUR PLAN A ECHOUE LAMENTABLEMENT DEVANT LE COURAGEUX REFUS DU PEUPLE MAROCAIN.

NOTRE AUGUSTE PERE, SA MAJESTE MOHAMED V QU'IL EN SOIT PAR DIEU AMPLEMENT RECOMPENSE, S'EST ATTACHE, DES LE DEBUT DE L'INDEPENDANCE, A EFFACER LES SEQUELLES DE L'OCCUPATION ET A RESTITUER AU PAYS SON IDENTITE AUTHENTIQUE. AU MOMENT OU IL FUT RAPPELE A DIEU, IL AVAIT ACCOMPLI L'ESSENTIEL DE CETTE NOBLE TACHE. DE MEME, QU'IL A ACCORDE A CET ASPECT DE LA VIE NATIONALE UNE ATTENTION SOUTENUE, SA MAJESTE MOHAMMED V S'EST PREOCCUPE AUSSI VIVEMENT DE LA NECESSAIRE ACCESSION DU PAYS A LA VIE MODERNE ET AU PROGRES DANS LES DOMAINES CULTUREL, SOCIAL ET ECONOMIQUE. IL A DEFINI LES BASES NECESSAIRES A TOUT ETAT SOUCIEUX DE SON INDEPENDANCE ET DE SA SECURITE.

SON ACTION A EMBRASSE TOUS LES SECTEURS DE L'ACTIVITE NATIONALE QU'IL A ENTREPRIS DE REFORMER ET DE MODERNISER, ET LORSQUE APRES UNE VIE DE LABEUR ET D'EFFORTS SANS RELACHE, MOHAMMED V QUITTA NOTRE MONDE, LE MAROC AVAIT ALORS TRAVERSE, EN CINQ ANNEES, UNE ETAPE DES PLUS RICHES DE SON HISTOIRE, CARACTERISEE PAR UNE ACTIVITE INTENSE AUX NIVEAUX DE L'ACTION GOUVERNEMENTALE ET DE L'ACTION LEGISLATIVE, PAR LA REALISATION, ENTRE AUTRES

PROJETS, D'ETABLISSEMENTS D'ENSEIGNEMENT, D'EDUCATION ET DE FORMATION ET L'ADOPTION D'UNE NOUVELLE ORGANISATION JUDICIAIRE.

PENDANT LA MEME PERIODE, LA CHARTE DES LIBERTES PUBLIQUES A ETE ELABOREE ET LE CODE DE PROCEDURE PENALE PROMULGUE, ET UNE IMPORTANCE PARTICULIERE A ETE ACCORDEE AUX PROBLEMES ECONOMIQUES ET SOCIAUX ET AU PARACHEVEMENT DE L'UNITE TERRITORIALE.

NOUS AVONS ETE APPELE, CHER PEUPLE, A PRENDRE EN CHARGE TES DESTINEES, DES LORS, NOUS AVONS PRIS L'ENGAGEMENT D'ACCOMPLIR DES REALISATIONS DANS TOUS LES DOMAINES POUR FAVORISER TA PROSPERITE ET ASSURER L'AVENIR DE TA PROSPERITE. QUELS ONT ETE ALORS LES OBJECTIFS QUE NOUS AVONS POURSUIVI POUR TENIR NOS ENGAGEMENTS DANS LE BUT DE REpondre A TON ESPOIR ?

NOUS NOUS DEVIONS, EN PREMIER LIEU, DE SUIVRE LE PROGRAMME CLAIREMENT TRACE PAR NOTRE AUGUSTE PERE - QUE LA MISERICORDE SOIT SUR LUI ... -, PROGRAMME QUE NOUS AVONS CONTRIBUE A ETABLIR A SES COTES, LORSQUE NOUS ETIONS LE PRINCE HERITIER ET, A CE TITRE, SON BRAS DROIT ET SON CONFIDENT. NOUS NOUS DEVIONS EN SECOND LIEU, DE PRESERVER LA PERSONNALITE ET L'AUTHEENTICITE DE NOTRE PAYS, ET SAUVEGARDER CE CACHET TYPIQUE QU'IL A SU GARDER TOUT AU LONG DE SON HISTOIRE.

EN OUTRE, NOUS AVONS TENU A POURSUIVRE NOTRE ŒUVRE TENDANT A CONSOLIDER LES STRUCTURES DE L'ETAT, A ORGANISER LES DIFFERENTS SECTEURS A ELABORER DES LOIS ET A MODERNISER ENTANT QUE DE BESOIN L'ACTIVITE NATIONALE, MAIS NOTRE AMBITION NE SE LIMITAIT PAS A L'ENTREPRISE INDIQUEE OU A SAUVEGARDER CE QUI DEVAIT ETRE SAUVEGARDE ET A AMELIORER CE QUI DEVAIT FAIRE L'OBJET D'AMELIORATION ET DE REAMENAGEMENT.

NOUS ENTENDIONS ENTREPRENDRE, PRECONISER DES MOYENS D'ACTION SUSCEPTIBLES DE COMBLER LES LACUNES ET, AUSSI, REALISER LA PROSPERITE ET L'ABONDANCE POUR LES INDIVIDUS ET LES COLLECTIVITES, EN VUE DE DONNER DE LA PATRIE L'IMAGE QUI LA REND DIGNE D'ESTIME ET D'ADMIRATION.

NOUS AVONS AINSI PROCÉDÉ A LA SAUVEGARDE ET A LA CONSERVATION DE NOTRE PATRIMOINE, FAVORISÉ LA RESTAURATION ET L'EMBELLISSEMENT DE NOS MONUMENTS EN FAISANT APPEL AU TALENT DE NOS ARTISANS QUI ONT ACCOMPLI, AU DEMEURANT, UN TRAVAIL DE RESTAURATION REMARQUABLE. NOS EFFORTS ONT ÉGALEMENT PORTÉ SUR L'ENCOURAGEMENT ET LA PROMOTION DE NOTRE CULTURE ET LA SAUVEGARDE DE NOTRE AUTHENTICITÉ.

NOUS AVONS BATI DES MOSQUEES ET CREE LES INSTITUTS D'ENSEIGNEMENT ISLAMIQUE. NOUS AVONS ACCORDE TOUTE NOTRE SOLLICITUDE A LA DIFFUSION DU LIVRE SAINT, ENCOURAGEANT L'ETUDE ET LA LECTURE CORANIQUES. NOUS AVONS ACCORDE LA MEME SOLLICITUDE A L'ENSEIGNEMENT DE LA SOUNNA (TRADITION) DU PROPHETE - QUE LA PRIERE ET LE SALUT DE DIEU SOIENT SUR LUI -. NOUS AVONS AINSI CREE UN ETABLISSEMENT SPECIALEMENT DESTINE AUX ETUDIANTS DESIREUX D'APPROFONDIR LEUR CONNAISSANCE DE L'INTERPRETATION DU CORAN ET DE LA SOUNNA ET DE SAISIR LA SIGNIFICATION DE LA CHARIA.

SOUCIEUX DE PERMETTRE A NOTRE JEUNESSE D'ACQUERIR LA MEILLEURE CONNAISSANCE ET DE BENEFICIER DE LA MEILLEURE FORMATION, NOUS AVONS ORDONNE LA CONSTRUCTION, DANS LES DIFFERENTES REGIONS DE NOTRE ROYAUME, DE FACULTES ET D'UNIVERSITES OU SONT DISPENSES LES ENSEIGNEMENTS DE DROITS, DE LETTRES, DE SCIENCES EXPERIMENTALES, DE MEDECINE ET DE PHARMACIE AINSI QUE DES INSTITUTS ET ECOLES DE FORMATION DES CADRES POUR L'AGRICULTURE, LE COMMERCE, LES TRAVAUX PUBLICS, LES MINES ET LA SURETE ET LA DEFENSE NATIONALES.

NOUS AVONS PRIS LES MESURES DANS LE BUT DE FACILITER A NOS ETUDIANTS QUI EN ONT EXPRIME LE DESIR L'ACCES AUX ETABLISSEMENTS D'ENSEIGNEMENT SUPERIEUR A L'ETRANGER. GRACE A CES MESURES, PRISES POUR PROMOUVOIR LA CONNAISSANCE, GRACE AUX ENCOURAGEMENTS PRODIGUES ET AUX POSSIBILITES QUE

NOUS AVONS AINSI OFFERTES, LE DOMAINE DES SCIENCES ET DES TECHNIQUES, COMME CELUI DES LETTRES ET ARTS, A CONNU UN REMARQUABLE ESSOR.

LA CREATION INTELLECTUELLE AINSI QUE LES ARTS DECORATIFS SE SONT DEVELOPPES. NOTRE CULTURE AUTHENTIQUE A PU SE FAIRE CONNAITRE ET APPRECIER DANS DIVERS PAYS. DE SON COTE, NOTRE PAYS A REÇU, DANS LE CADRE DES ECHANGES ET DE LA COOPERATION, LES REPRESENTANTS DES CULTURES LES PLUS VARIEES, CE QUI A FAVORISE LE RAFFERMISSEMENT DES RELATIONS AMICALES ET FRATERNELLES.

CES EFFORTS ET D'AUTRES QUE NOUS AVONS ACCOMPLIS EN VUE D'ASSURER L'ACCUEIL D'HOTES VENUS DE TOUS LES HORIZONS ET D'INCITER LES INTELLECTUELS DES PAYS FRERES ET AMIS A PARTICIPER AUX NOMBREUX COLLOQUES ET CONFERENCES ORGANISES DANS NOTRE PAYS AINSI QU'AUX FESTIVALS ET MANIFESTATIONS DONT LE NOMBRE NE CESSE DE CROITRE, ONT FAIT DE NOTRE PAYS UN LIEU PRIVILEGIE D'ACCUEIL DE SAVANTS, D'HOMMES DE LETTRES ET D'ARTISTES.

NOTRE PAYS NE S'EST DONC PAS CONTENTE DE RECONQUERRIR UNE AUTHENTICITE QU'IL A FAILLI PERDRE ET SON GENIE, PARALLELEMENT A SON ŒUVRE DE SAUVEGARDE, IL A REPRIS SA MARCHÉ ET SA MISSION DE CIVILISATION ET A RENOUÉ DE FRUCTUEUSES RELATIONS ET DES RAPPORTS ETROITS AVEC L'ORIENT ET L'OCCIDENT.

SOUUCIEUX DE VOIR NOTRE RENAISSANCE INTELLECTUELLE ET SCIENTIFIQUE CORRESPONDRE A NOTRE DEVELOPPEMENT ECONOMIQUE ET SOCIAL, NOUS AVONS INSTITUTE LA PROMOTION NATIONALE DANS LE BUT DE CREER, PAR UNE MOBILISATION HUMAINE, LE PLUS GRAND NOMBRE DE REALISATION DANS LES DOMAINES ECONOMIQUE ET SOCIAL QUI L'EXIGENT PAR UNE HAUTE TECHNICITE.

PARALLELEMENT, L'AGRICULTURE ET L'ARTISANAT, LES PROBLEMES DE L'EQUIPEMENT ET CEUX DE L'EMPLOI ONT PARTICULIEREMENT RETENU NOTRE ATTENTION. NOTRE AMBITION ET D'ATTEINDRE L'AUTOSUFFISANCE, LE DEVELOPPEMENT DE LA PRODUCTION ET LA PROMOTION DES EXPORTATIONS.

DANS CE BUT, NOUS AVONS ELABORE UN VASTE PROGRAMME QUI PREVOIT L'IRRIGATION PAR L'EDIFICATION DE BARRAGE ET LA CONSTRUCTION DE CANALISATION ET QUI FAVORISE UNE REFORME AGRAIRE SUSCEPTIBLE D'APPORTER AUX BENEFICIAIRES UNE RICHESSE CERTAINE. NOUS NOUS SOMMES EGALEMENT PREOCCUPE DE DEVELOPPER NOS RICHESSES MINIERES, DE FAVORISER L'ESSOR DE TOUTES SORTES D'INDUSTRIES, D'EDIFIER DES PORTS SUR TOUT LE LITTORAL, D'ETENDRE LE RESEAU ROUTIER, DE CREUSER DES PUIITS, DE PRODUIRE L'ENERGIE ELECTRIQUE, D'ETENDRE ET DE MODERNISER LES COMMUNICATIONS, DE MULTIPLIER LES AEROPORTS ET DE CREER DES AEROGARES ULTRA-MODERNES.

NOUS NOUS SOMMES VIVEMENT INTERESSE A LA CONDITION DE NOS OUVRIERS, LES DISPOSITIONS QUI REGISSENT CETTE MATIERE SONT DES PLUS AVANCEES.

NOUS NOUS SOMMES PENCHES AVEC UNE PARTICULIERE ATTENTION SUR LA QUESTION DES DISPARITES SOCIALES. DANS CE CADRE, NOUS AVONS VIVEMENT RECOMMANDE A NOS MINISTRES D'INTENSIFIER LEUR ACTION EN VUE DE REDUIRE CES DISPARITES. DANS LE MEME ORDRE D'IDEEES, NOUS AVONS DONNE NOS INSTRUCTIONS POUR QUE LA SOCIETE NATIONALE DES INVESTISSEMENTS PRENNE LES MESURES EN VUE DE CREER DES PORTEFEUILLES DE VALEUR MOBILIERE QUI BENEFICIERONT AUX EMPLOYES DE SES FILIALES DONT LE REVENU RESTE RELATIVEMENT MODESTE.

CHER PEUPLE

SI, DEPUIS NOTRE ACCESSION AU TRONE DE NOS GLORIEUX ANCETRES, NOTRE ACTION S'EST ETENDUE A CES DIVERS DOMAINES LE BUT EN RESTE DE PERMETTRE A LA PATRIE DE CONTINUER SA MARCHÉ EN CONFORMITE AVEC SES AMBITIONS ET SES ESPOIRS, NOTRE INTIME CONVICTON NOUS A CONDUIT A INSTAURER LE REGIME DE MONARCHIE CONSTITUTIONNELLE, A GARANTIR LES LIBERTES PUBLIQUES ET A TE PERMETTRE, CHER PEUPLE, EN RAISON DE TES GRANDES QUALITES, ET PAR LE BIAIS DE

TA PARTICIPATION A LA GESTION DES AFFAIRES, D'ACCEDER AU RENOUVEAU, AU PROGRES ET A L'ŒUVRE DE CONSTRUCTION.

PEU APRES AVOIR PRIS EN CHARGE TES DESTINEES, NOUS AVONS SOUMIS A TON APPRECIATION, PAR REFERENDUM, UN PROJET DE CONSTITUTION DEFINISSANT LE REGIME DE MONARCHIE CONSTITUTIONNELLE. TU AS ACCUEILLI CE PROJET AVEC UNE JOIE IMMENSE ET TU L'AS APPROUVE A LA QUASI - UNANIMITE. NOUS AVONS, PAR LA SUITE, PROCEDE A L'AMENDEMENT DE CERTAINES DISPOSITIONS DE LA CONSTITUTION DANS LE BUT DE CONSOLIDER DAVANTAGE LA DEMOCRATIE. CES DIFFERENTES MODIFICATIONS ONT ABOUTI A LA CONSTITUTION DANS SA FORME ACTUELLE.

AINSI LES ORGANES QUE LA CONSTITUTION DEFINIS REMPLISSENT LE ROLE QUI LEUR EST DEVOLU. AINSI EGALEMENT LES ASSEMBLEES ELUES COOPERENT AVEC LE GOUVERNEMENT ET AVEC L'ADMINISTRATION DANS UN ESPRIT DE DIALOGUE, CONFORMEMENT A NOS HAUTES DIRECTIVES, ET S'EFFORCENT D'ASSUMER LES RESPONSABILITES ET LES TACHES QUI LEUR INCOMBENT. COMME NOUS TENDONS A NOUS RAPPROCHER LE PLUS POSSIBLE DE LA PERFECTION, UNE TELLE AMBITION NOUS PERMET D'ENVISAGER AVEC CONFIANCE L'AVENIR, AFIN QUE L'EXERCICE SERIEUX DE LA DEMOCRATIE, TELLE QUE NOUS LA VOULONS POUR NOTRE PAYS, CONSTITUE UN ENGAGEMENT GENERAL ET DEVIENNE UNE DOCTRINE SOLIDEMENT ANCREE DANS LES ESPRITS ET UN MODELE DIGNE D'ETRE IMITE.

CHER PEUPLE,

TOUTES LES REALISATIONS QUE NOUS AVONS ACCOMPLIES ET TOUS NOS ACQUIS N'AURAIENT PAS ATTEINT LEUR PLEIN EPANOUISSEMENT SI NOUS NE LES AVIONS CONSOLIDES PAR L'ACTION INLASSABLE MENE EN VUE DE LA RECUPERATION DE NOTRE SAHARA.

LA MISSION DONT DIEU NOUS A INVESTI NOUS FAISANT OBLIGATION DE SAUVEGARDER LE PATRIMOINE LEGUE PAR NOS GLORIEUX ANCIENS EN LIBERANT LES PARTIES SPOLIEES DE NOTRE TERRITOIRE, COMME TU LE SAIS, NOUS AVONS PREFERE RECOURIR AU DIALOGUE AFIN DE PRESERVER NOS RELATIONS D'AMITIE TOUT EN FAISANT PREVALOIR NOTRE LEGITIME REVENDICATION. LORSQUE LA VOLONTE DE DIALOGUE, MAINTEES FOIS REITEREE, A CONDUIT A L'IMPASSE NOUS AVONS DECIDE, AINSI, DU RESTE, QUE NOTRE ADVERSAIRE D'ALORS, DE SOUMETTRE LE DIFFEREND A LA PLUS HAUTE JURIDICTION INTERNATIONALE.

LA COUR INTERNATIONALE DE JUSTICE A RENDU UN ARRET QUI A RETENU NOTRE ARGUMENTATION ET QUI A RECONNU L'EXISTENCE DE LIENS JURIDIQUES ET D'ALLEGEANCE ENTRE NOUS ET NOTRE SAHARA.

NOUS T'AVONS INVITE ALORS A ENTREPRENDRE UNE MARCHE PACIFIQUE POUR RECUPERER TON DROIT SPOLIE, POUR LIBERER UN TERRITOIRE MAROCAIN USURPE ET POUR RECONSTITUER L'UNITE TERRITORIALE MOMENTANEMENT ENTAMEE AU GRE DE CIRCONSTANCES DEFAVORABLES.

TU AS REPONDU, CHER PEUPLE, A L'APPEL DANS L'ENTHOUSIASME ET EN PLEINE CONSCIENCE. TA MARCHE, DENSE ET PACIFIQUE, GUIDEE PAR LA FOI ET PROTEGEE PAR LE CORAN, A SUSCITE L'ADMIRATION ET SON ORIGINALITE S'EST IMPOSEE A TOUS LES OBSERVATEURS.

TA MARCHE T'A PERMIS DE RETROUVER, AU SAHARA, LES TIENS, TA PROPRE FAMILLE QUI T'ONT CHALEUREUSEMENT ACCUEILLI, EXPRIMANT LA JOIE EXTRAORDINAIRE QUE FAIT NAITRE LA LIBERATION ET L'ALLEGRESSE QUE SUSCITE LA CONFIANCE EN L'AVENIR. MALHEUREUSEMENT, LES CONVOITISES N'ONT PAS TARDE A SE MANIFESTER ET LES MASQUES SONT TOMBES.

CES CONVOITISES SE SONT EXPRIMEES PAR L'ENVOI, A PARTIR DU TERRITOIRE ALGERIEN, DE BANDES ARMEES QUI ATTAQUENT ET AGRESSENT NOTRE TERRITOIRE. NOUS AVONS FAIT FACE A LA PROVOCATION ET NOUS AVONS REPOUSSE LES

ASSAILLANTS. L'AGRESSION A REDOUBLE D'INTENSITE ET LA CONSPIRATION EST APPARUE AU GRAND JOUR ET AVEC OBSTINATION, NOUS AVONS REPOUSSE TOUTES LES ATTAQUES PERFIDES ET NOUS AVONS RIPOSTE A L'ODIEUSE AGRESSION PAR LA DEFENSE DE NOTRE TERRITOIRE, QUI A DECOURAGE TOUTE TENTATIVE D'AGRESSION, ET PAR L'HEROÏSME DE NOS FILS, QUI A DETRUIT LES PLANS ENNEMIS.

NOTRE PARFAITE ORGANISATION ET NOTRE PREPARATION MINUTIEUSE ONT PERMIS LE RATISSAGE DE NOTRE SAHARA, CONSOLIDES NOS FORCES ET PRESERVE NOTRE TERRITOIRE.

DURANT CETTE GUERRE, QUI SE POURSUIT DEPUIS PLUS DE CINQ ANNEES, NOUS AVONS PRIE INSTAMMENT L'ALGERIE DE METTRE UN TERME A L'AGRESSION, NOUS LUI AVONS TENDU LA MAIN DE LA COMPREHENSION ET NOUS CONTINUONS A FAIRE PREUVE DE LA MEME DISPOSITION. NOUS ESPERONS QU'UNE RENCONTRE POURRA SE TENIR AU SOMMET, QUI METTRA FIN A L'EFFUSION DE SANG ET A LA TENSION DANS LA REGION ET Y RETABLIRA LA PAIX.

DES PAYS FRERES ET AMIS ONT EGALEMENT ŒUVRE DANS CE SENS. NOUS LEUR SOMMES TRES RECONNAISSANTS POUR LEURS EFFORTS LOUABLES. MALHEUREUSEMENT, NI NOS BONNES DISPOSITIONS NI LES INITIATIVES DES FRERES ET AMIS EN FAVEUR DE L'ENTENTE ET POUR METTRE UN TERME A LA CONFRONTATION N'ONT EU L'EFFET ESCOMPTE.

CHER PEUPLE,

LA RECUPERATION DE NOTRE SAHARA EST BEL ET BIEN ACCOMPLIE, LE SAHARA EST NOTRE. NOUS NE SOMMES PAS DISPOSES A Y RENONCER. ET SI NOUS SOMMES FAVORABLES A TOUTE ENTENTE SUSCEPTIBLE DE METTRE FIN AU CONFLIT, NOUS NE POURRONS NULLEMENT ADMETTRE QU'UNE TELLE ENTENTE SE FASSE AU DETRIMENT D'UNE PARTIE INTEGRANTE DE NOTRE TERRITOIRE NATIONAL.

CHER PEUPLE,

NOUS T'AVONS EXPOSE LES EVENEMENTS MARQUANTS DE L'ACCESSION DE NOTRE PAYS A L'INDEPENDANCE, EN CE JOUR OU TOUT CONCOURT A NOUS DONNER LA FIERTE, LA JOIE ET L'OPTIMISE. CERTES, NOUS AVONS ACCOMPLI BEAUCOUP D'ACTIONS, MAIS NOTRE GRANDE AMBITION NOUS APPELLE A ŒUVRER INLASSABLEMENT POUR REALISER ENCORE PLUS ET POUR REUSSIR TOUJOURS MIEUX.

NOUS AVONS FAIT DU DEVELOPPEMENT GENERAL NOTRE DEVISE D'ANNEE EN ANNEE, NOUS AVONS FRANCHI BIEN DES ETAPES, POURSUIVANT NOTRE MARCHÉ VERS LES OBJECTIFS FIXES. TOUTEFOIS LA CONJONCTURE ECONOMIQUE MONDIALE PRODUIT DES REPERCUSSIONS INEVITABLES SUR NOTRE PAYS QUI, PAR AILLEURS, SUPPORTE LE POIDS DE LA GUERRE MENE POUR LA DEFENSE DE L'INTEGRITE TERRITORIALE. POUR CES RAISONS, IL N'A PAS ETE POSSIBLE DE MENER LA BATAILLE DU DEVELOPPEMENT AVEC LA CELERITE VOULUE. MAIS CELA NE NOUS A PAS EMPECHES D'ETRE ATTENTIFS AUX SECTEURS PRIORITAIRES DE NOTRE PLAN DE DEVELOPPEMENT ET QUI SONT DES SECTEURS VITAUX POUR NOTRE PRESENT ET POUR NOTRE AVENIR.

LA MISE AU POINT DU PLAN QUINQUENNAL, QUI DOIT ENTRER EN APPLICATION CETTE ANNEE, VIENT D'ETRE ACHEVEE. DANS CE SENS NOUS AVONS DONNE NOS HAUTES INSTRUCTIONS EN VUE DE SA MISE EN ŒUVRE DANS LES DELAIS LES PLUS RAPPROCHES, NOUS ESPERONS EN OUTRE QUE LES DECISIONS QUE NOUS AVONS PRISES OU CELLES QUE NOUS ALLONS PRENDRE POUR CORROBORER LES CONCLUSIONS DES JOURNEES NATIONALES DE L'ENSEIGNEMENT ET CELLES DE L'ECONOMIE AGRICOLE AINSI QUE LES CONCLUSIONS ELLE MEMES CONSTITUERONT DEUX CHARTES POUR NOTRE ACTION FUTURE DANS LES DOMAINES DE L'ENSEIGNEMENT ET DE L'ECONOMIE AGRICOLE.

CHER PEUPLE,

C'EST UNE GRACE DE DIEU QUE NOTRE PAYS TIENNE A L'HEURE ACTUELLE UNE PLACE DE CHOIX. DIEU LUI A ACCORDE CETTE PLACE PRIVILEGIEE EN RECOMPENSE DES EFFORTS QU'IL A ENTREPRIS ET EN RAISON DE L'EXPERIENCE QU'IL A ACQUISE ET DU SAVOIR QUI EN DECOLLE AINSI QU'EN RAISON DE SON ENGAGEMENT, DANS LES RELATIONS INTERNATIONALES, SUR LA BASE DES IDEAUX ET DES PRINCIPES NOBLES.

VOICI DONC LE MAROC, AU NIVEAU POLITIQUE COMME AUX PLANS SCIENTIFIQUE, CULTUREL ET ARTISTIQUE, UNI AU RESTE DU MONDE PAR DES LIENS SURS D'UNE AMICALE ET FRATERNELLE COOPERATION, QUE TRADUISENT LES NOMBREUX ECHANGES DE VISITES, LES VOYAGES EFFECTUES PAR LES RESPONSABLES DANS LES DIFFERENTES CAPITALES ET LES ENTRETIENS QUI S'Y DEROULENT, LES RENCONTRES ET LES CONFERENCES QUI FAVORISENT UNE BONNE CONNAISSANCE DES UNS PAR LES AUTRES QU'IL S'AGISSE DES DIRIGEANTS ET DES HOMMES POLITIQUES OU DES MEMBRES DES DELEGATIONS.

LA DERNIERE CONFERENCE AU SOMMET A LAQUELLE NOUS AVONS PARTICIPE S'EST TENUE AU ROYAUME FRERE D'ARABIE SAOUDITE POUR ETUDIER LA QUESTION DE PALESTINE ET D'AL QODS.

L'OUVERTURE DE CETTE CONFERENCE A EU LIEU AU SANCTUAIRE DE LA QAABA, DANS LA DEVOTION ET LA FERVEUR, LES TRAVAUX S'EN SONT POURSUIVIS A TAEF, TU AS PU, CHER PEUPLE, GRACE AUX MOYENS D'INFORMATION MIS A TA DISPOSITION, SUIVRE LE DEROULEMENT DE LA CONFERENCE ISLAMIQUE ET TU EN AS CERTAINEMENT CONCLU QU'UNE MUTATION S'EST OPEREE, QU'UNE ERE NOUVELLE, MARQUEE PAR LE SERIEUX, LA SERENITE, LE COURAGE ET LA PRISE DE CONSCIENCE DE LA RESPONSABILITE, A PRIS NAISSANCE, DANS LE SANCTUAIRE DE LA QAABA ET EGALEMENT, DANS LA VILLE DE TAEF TOUTE PROCHE, L'UNION DES MUSULMANS S'EST REALISEE ET LEUR SOLIDARITE RAFFERMIE.

DE MEME, LES MUSULMANS ONT ADOPTE D'IMPORTANTES DECISIONS ET PROCLAME LEUR DETERMINATION A DEFENDRE LE DROIT. DE SORTE QU'ILS CONSTITUENT DESORMAIS UNE NOUVELLE FORCE AVEC LAQUELLE LE MONDE DEVRA COMPTER.

NOUS NOUS SOMMES REJOUI ET FELICITE QUE LA TROISIEME CONFERENCE ISLAMIQUE AU SOMMET AIT ADOPTE LE DOCUMENT ELABORE PAR LE COMITE AL-QODS QUE NOS FRERES DU MONDE ISLAMIQUE NOUS ONT FAIT L'HONNEUR DE NOUS EN CONFIER LA PRESIDENCE.

A L'OCCASION DU RENOUELEMENT DE NOTRE MANDAT DE PRESIDENT DE CE COMITE, NOUS AVONS EU LA PROFONDE SATISFACTION DE PRENDRE CONNAISSANCE DES SENTIMENTS DICTES PAR L'AMITIE SINCERE QUE NOUS PORTENT NOS FRERES LES ROIS ET PRESIDENTS.

NOUS LEUR ADRESSONS A NOUVEAU NOS VIFS REMERCIEMENTS ET LES REMERCIEMENTS DE NOTRE PEUPLE.

ON PEUT DIRE QUE CETTE CONFERENCE A CONSTITUE LA PLUS IMPORTANTE DES RENCONTRES ISLAMIKES AU SOMMET, PAR LE NOMBRE DES DIRIGEANTS PRESENTS, PAR L'IMPORTANCE DES DECISIONS PRISES, PAR L'ORGANISATION REMARQUABLE DES TRAVAUX ET PAR L'ACCUEIL PARTICULIEREMENT CHALEUREUX RESERVE AUX DELEGATIONS PAR LE PEUPLE ET LES RESPONSABLES SAUDIENS.

CHER PEUPLE,

NOUS T'AVONS PRESENTE UN CHAPITRE RESUME DE L'HISTOIRE DE NOTRE PAYS, DONT NOTRE AUGUSTE PERE, SA MAJESTE MOHAMMED V, A ECRIT LES PREMIERES PAGES

ET DONT NOUS AVONS POURSUIVI L'ELABORATION TOUT EN RESPECTANT LA VOIE TRACEE PAR L'ILLUSTRE AUTEUR.

CHER PEUPLE,

NOTRE BUT, PAR CETTE EVOCATION, QUI NE DONNE QU'UNE IDEE PARTIELLE DE LA REALITE, VISE A RAPPELER, EN CETTE HEUREUSE CIRCONSTANCE, LA CONDUITE COURAGEUSE ET EXEMPLAIRE, QUI A ETE LA NOTRE, INSPIRES EN CELA PAR LE REGRETTE ROI, HEROS DE LA LIBERTE, DE L'INDEPENDANCE, DE L'ARABISME ET DE L'ISLAM.

EN CE JOUR DOMINE PAR LE SOUVENIR DU PERE DE LA NATION, NOUS IMPLORONS DIEU D'AVOIR SA MAJESTE MOHAMED V EN SA SAINTE MISERICORDE, DE LE RECOMPENSER POUR LES ŒUVRES QU'IL A ACCOMPLIES ET DE LUI RESERVER LE PARADIS AUX COTES DE CEUX QUI ONT BENEFICIE DES GRACES DIVINES, PARMIS LES PROPHETES, LES SAINTS ET LES MARTYRS, CES MERVEILLEUX COMPAGNONS.

CHER PEUPLE,

NOS FORCES ARMEES ROYALES, NOTRE GENDARMERIE, NOS FORCES DE SECURITE ET LES FORCES AUXILIAIRES SONT ENGAGES DANS NOS PROVINCES SAHARIENNES.

NOS FORCES FONT FACE A L'AGRESSION ET DEFENDENT LA PATRIE POUR LAQUELLE ELLES SONT PRETES A CONSENTIR JUSQU'AU SACRIFICE SUPREME.

LE ROI DU MAROC, CHEF SUPREME DES FORCES ARMEES, EST HEUREUX DE LEUR DIRE, EN SON NOM ET AU NOM DE TOUS LES CITOYENS, NOTRE RECONNAISSANCE, NOTRE FIERTE ET NOTRE ADMIRATION.

EN CE JOUR GLORIEUX, IL EST EGALEMENT HEUREUX DE RENDRE HOMMAGE AU COURAGE EXEMPLAIRE DE CES FORCES ET A LEUR HEROÏSME EXCEPTIONNEL.

VERS DIEU NOUS ELEVONS NOS PRIERES POUR LA VICTOIRE PERMANENTE DE NOS FORCES ARMEES QUI COMBATTAIENT L'ARBITRAIRE ET RESISTENT A L'AGRESSION. NOS PRIERES S'ELEVENT VERS DIEU, EGALEMENT POUR LE REPOS DE L'AME DE NOS VAILLANTS MARTYRS.

CHER PEUPLE,

PAR LA GRACE DE DIEU, NOTRE NATION EST SOLIDEMENT UNIE, ELLE POURSUIT LA MARCHÉ DANS LE DROIT CHEMIN, SANS RELACHE NI LASSITUDE, PARCE QU'ELLE A FOI EN LA NOBLESSE DES BUTS QU'ELLE POURSUIT ET QU'ELLE EST, FIEREMENT ATTACHEE AUX VALEURS CULTURELLES QUI ONT FAIT D'ELLE, DE TOUT TEMPS, UNE NATION QUI A SA PERSONNALITE ET SES VALEURS PROPRES, UNE NATION A LAQUELLE DIEU A ACCORDE, DES QUALITES ET DONNE DE LA FORCE ET DE LA VIGUEUR A CHACUN DE SES FILS, POUR LEUR PERMETTRE DE JUGULER LES DIFFICULTES ET DE SURMONTER LES OBSTACLES.

NOUS NE DISPOSONS D'AUTRE MOYEN A MAITRISER LA PROSPERITE ET LE PROGRES QUE LA FIDELITE A NOTRE ETHIQUE, L'OBEISSANCE AUX PRECEPTES DU LIVRE SAINT ET DE LA TRADITION DE SON MESSAGER ET L'ATTACHEMENT A NOTRE SAINTE UNITE, CELLE DES CŒURS ET DES VOLONTES, QUI AFFERMIT NOS PAS ET NOUS ASSURE LE SUCCES.

DIEU, RENFORCE LA SYMBIOSE ET LES LIENS PROFONDS QUI M'ATTACHENT A MON PEUPLE, INSPIRE-NOUS DE TE LOUER, DANS NOS PAROLES ET NOS ACTES, POUR NOUS AVOIR GUIDES DANS LE DROIT CHEMIN.

"SEIGNEUR, FAIS QUE JE RENDE GRACE DES BIENFAITS DONT TU M'A COMBLE AINSI QUE MES PARENTS, FAIS QUE J'ACCOMPLISSE DES ŒUVRES PIES QUE TU AS AGREES, ET ACCUEILLE-MOI, EN TA MISERICORDE PARMIS TES SAINTS SERVITEURS."(CORAN)".